



USER MANUAL

Car seat organizer for the car Xtrobb

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Organizer na fotel samochodowy do auta Xtrobb

BETRIEBSANLEITUNG

Autositz-Organizer für das Auto Xtrobb

NÁVOD K OBSLUZE

Organizér autosedačky do auta Xtrobb

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Organisateur de siège auto pour la voiture Xtrobb

INSTRUCCIONES DE OPERACION

Organizador de asientos para el coche. Xtrobb

ISTRUZIONI OPERATIVE

Organizer per seggiolino auto per l'auto Xtrobb

MANUAL DE UTILIZARE

Organizator scaun auto pentru masina Xtrobb

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Autóülés rendszerező az autóhoz Xtrobb

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Organizér na autosedačku do auta Xtrobb

KASUTUSJUHEND

Auto istme korraldaja autole Xtrobb

VARTOTOJO VADOVAS

Automobilinės kėdutės tvarkyklė automobiliui Xtrobb

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Auto sēdekļu organizators automašīnai Xtrobb

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Органайзер для автомобільного сидіння Xtrobb

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Органайзер за столче за кола Xtrobb

KORISNIČKI PRIRUČNIK

Organizator za autosjedalicu za auto Xtrobb

ANVÄNDARMANUAL

Bilbarnstolarrangör för bilen Xtrobb

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Οργανωτής καθισμάτων αυτοκινήτου για το αυτοκίνητο Xtrobb



Watermarkly

GEBRUIKERSHANDLEIDING

Autostoel organizer voor in de auto Xtrobb

BRUGERVEJLEDNING

Autostoleorganisator til bilen Xtrobb

MANUAL DO UTILIZADOR

Organizador de assento de carro para o carro Xtrobb

PRIROČNIK ZA UPORABO

Organizator za avtosedež v avtu Xtrobb

KÄYTTÖOHJE

Turvaistuimen järjestäjä autoon Xtrobb

00025051

Importer / Importer / Einführer / Dovožce / Importateur / Importador / Importatore / Importator / Importör / Dovožca /
Maaletooja / Importuotojas / Importētājs / Импортёр / Вноситель / Uvoznik / Importör / Εισαγωγέας / Importeur /
Importør / Importador / Uvoznik / Maahantuoja

ISO TRADE Sp. z o. o.
Ul. Hangarowa 15
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr. - DE 12589110

00025051



Watermarkly

EN

Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

SPECIFICATION:

- material: 600D fabric, PP hook, mesh fabric, PVC
- product size 61x41cm

FEATURES:

The car seat organizer is a practical accessory that helps keep your car tidy. It is attached to the back of the front seat, allowing you to easily store various items such as drink bottles, snacks, books, tablets, children's toys and other travel accessories. Possibility of touch control through the foil. It has numerous pockets and compartments that help you sort things.

RULES OF SAFE USE:

1. Before first use, make sure that the organizer is securely attached to the seat. It should adhere to the back of the seat so that it does not move while driving.
2. Do not overload the organizer.
3. Place items in the organizer that do not pose a threat in the event of an accident. Heavy or sharp objects can be dangerous if they are not properly secured.

CLEANING AND MAINTENANCE:

If dirty, most organizers can be easily cleaned with a damp cloth.

PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!
Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją
w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na
przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

SPECYFIKACJA:

- materiał: tkanina 600D, haczyk PP, tkanina siatkowa, PVC
- rozmiar produktu 61x41cm

CHARAKTERYSTYKA:

Organizer na fotel samochodowy to praktyczne akcesorium, które ułatwia utrzymanie porządku w samochodzie. Mocowany jest na tylną część przedniego fotela, dzięki czemu umożliwia łatwe przechowywanie różnych przedmiotów, takich jak butelki z napojami, przekąski, książki, tablet, zabawki dla dzieci czy inne akcesoria podróżne. Możliwość sterowania dotykiem przez folię. Posiada liczne kieszenie i przegródki, które pomagają w segregacji rzeczy.

ZASADY BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA:

1. Przed pierwszym użyciem upewnij się, że organizer jest solidnie przymocowany do fotela. Powinien przylegać do oparcia fotela, aby nie przesuwał się podczas jazdy.
2. Nie przeładowuj organizera.
3. Umieszczaj w organizerze przedmioty, które nie stanowią zagrożenia podczas ewentualnego wypadku. Ciężkie lub ostre przedmioty mogą stanowić niebezpieczeństwo, jeśli nie są odpowiednio zabezpieczone.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA:

W przypadku zabrudzenia większość organizerów można łatwo wyczyścić wilgotną szmatką.



Watermarkly

DE

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

SPEZIFIKATION:

- Material: 600D-Gewebe, PP-Haken, Netzgewebe, PVC
- Produktgröße 61x41cm

MERKMAL:

Ein Autositz-Organizer ist ein praktisches Zubehör, das Ihnen die Ordnung im Auto erleichtert. Es wird an der Rückseite des Vordersitzes befestigt und ermöglicht so die einfache Aufbewahrung verschiedener Gegenstände, wie Trinkflaschen, Snacks, Bücher, Tablet, Kinderspielzeug oder anderes Reisezubehör. Möglichkeit der Touch-Steuerung durch die Folie. Es verfügt über zahlreiche Taschen und Fächer, die bei der Trennung der Dinge helfen.

REGELN FÜR EINE SICHERE VERWENDUNG:

1. Stellen Sie vor dem ersten Gebrauch sicher, dass der Organizer fest am Stuhl befestigt ist. Es sollte an der Rückenlehne des Sitzes haften, damit es sich während der Fahrt nicht bewegt.
2. Überlasten Sie den Organizer nicht.
3. Platzieren Sie Gegenstände im Organizer, die im Falle eines Unfalls keine Gefahr darstellen. Schwere oder scharfe Gegenstände können eine Gefahr darstellen, wenn sie nicht ordnungsgemäß gesichert werden.

REINIGUNG UND PFLEGE:

Bei Verschmutzung lassen sich die meisten Organizer ganz einfach mit einem feuchten Tuch reinigen.

CS

Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechejte dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

SPECIFIKACE:

- materiál: tkanina 600D, PP háček, síťovina, PVC
- rozměr produktu 61x41cm

CHARAKTERISTICKÝ:

Organizér na autosedačku je praktickým doplňkem, který usnadňuje udržování pořádku v autě. Připevňuje se na zadní stranu předního sedadla a umožňuje snadné uložení různých předmětů, jako jsou láhve na pití, svačiny, knihy, tablet, dětské hračky nebo jiné cestovní doplňky. Možnost dotykového ovládání přes fólii. Má mnoho kapes a přihrádek, které pomáhají při oddělení věcí.

PRAVIDLA PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ:

1. Před prvním použitím se ujistěte, že je organizér pevně připevněn k židli. Měla by přilnout k opěradlu sedadla, aby se při jízdě nehýbala.
2. Nepřetěžujte organizér.
3. Do organizéru umístěte předměty, které neohrožují v případě nehody. Těžké nebo ostré předměty mohou představovat nebezpečí, pokud nejsou správně zajištěny.

ČISTĚNÍ A ÚDRŽBA:

V případě znečištění lze většinu organizérů snadno vyčistit vlhkým hadříkem.



Watermarkkly

FR

Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

SPÉCIFICATION:

- matériau : tissu 600D, crochet PP, tissu maillé, PVC
- taille du produit 61x41cm

CARACTÉRISTIQUES:

Un organisateur de siège auto est un accessoire pratique qui facilite le rangement de votre voiture. Il se fixe au dossier du siège avant, vous permettant de ranger facilement divers objets, tels que des bouteilles de boissons, des collations, des livres, une tablette, des jouets pour enfants ou d'autres accessoires de voyage. Possibilité de contrôle tactile à travers le foil. Il possède de nombreuses poches et compartiments qui aident à séparer les objets.

RÈGLES POUR UNE UTILISATION SÉCURISÉE :

1. Avant la première utilisation, assurez-vous que l'organisateur est fermement fixé à la chaise. Il doit adhérer au dossier du siège afin qu'il ne bouge pas pendant la conduite.
2. Ne surchargez pas l'organisateur.
3. Placez dans l'organisateur les objets qui ne constituent pas une menace en cas d'accident. Les objets lourds ou pointus peuvent constituer un danger s'ils ne sont pas correctement fixés.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN :

S'ils sont sales, la plupart des organisateurs peuvent être facilement nettoyés avec un chiffon humide.

ES

Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

ESPECIFICACIÓN:

- material: tejido 600D, gancho PP, tejido de malla, PVC
- tamaño del producto 61x41cm

CARACTERÍSTICA:

Un organizador de sillas de coche es un práctico accesorio que facilita mantener el coche ordenado. Se fija al respaldo del asiento delantero, lo que permite guardar fácilmente diversos artículos, como botellas de bebidas, snacks, libros, tabletas, juguetes para niños u otros accesorios de viaje. Posibilidad de control táctil a través de la lámina. Tiene numerosos bolsillos y compartimentos que ayudan a segregar las cosas.

REGLAS PARA UN USO SEGURO:

1. Antes del primer uso, asegúrese de que el organizador esté firmemente sujeto a la silla. Debe adherirse al respaldo del asiento para que no se mueva durante la conducción.
2. No sobrecargues el organizador.
3. Coloque en el organizador elementos que no supongan una amenaza en caso de accidente. Los objetos pesados o afilados pueden representar un peligro si no se aseguran adecuadamente.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO:

Si están sucios, la mayoría de los organizadores se pueden limpiar fácilmente con un paño húmedo.



Watermarkkly

IT

Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!
Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni
per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni
futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPECIFICA:

- materiale: tessuto 600D, gancio in PP, tessuto a rete, PVC
- dimensioni del prodotto 61x41 cm

CARATTERISTICA:

L'organizer per sedgiolino auto è un pratico accessorio che rende più semplice tenere in ordine la tua auto. È fissato allo schienale del sedile anteriore e consente di riporre facilmente vari oggetti, come bottiglie di bevande, snack, libri, tablet, giocattoli per bambini o altri accessori da viaggio. Possibilità di controllo touch tramite la lamina. Ha numerose tasche e scomparti che aiutano a separare le cose.

REGOLE PER UN UTILIZZO SICURO:

1. Prima del primo utilizzo, assicurarsi che l'organizer sia saldamente fissato alla sedia. Dovrebbe aderire allo schienale del sedile in modo che non si muova durante la guida.
2. Non sovraccaricare l'organizzatore.
3. Metti nell'organizer gli oggetti che non rappresentano una minaccia in caso di incidente. Oggetti pesanti o taglienti possono rappresentare un pericolo se non adeguatamente fissati.

PULIZIA E MANUTENZIONE:

Se sporchi, la maggior parte degli organizzatori può essere facilmente pulita con un panno umido.

RO

Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

SPECIFICAȚIE:

- material: țesătură 600D, cârlig PP, țesătură plasă, PVC
- dimensiunea produsului 61x41cm

CARACTERISTICĂ:

Un organizator de scaun auto este un accesoriu practic care ușurează păstrarea mașinii în ordine. Este atașat pe spatele scaunului din față, permițându-vă să depozitați cu ușurință diverse articole, precum sticle de băutură, gustări, cărți, tabletă, jucării pentru copii sau alte accesorii de călătorie. Posibilitate de control tactil prin folie. Are numeroase buzunare și compartimente care ajută la separarea lucrurilor.

REGULI DE UTILIZARE SIGURANTA:

1. Înainte de prima utilizare, asigurați-vă că organizatorul este bine atașat de scaun. Ar trebui să adere de spătarul scaunului, astfel încât să nu se miște în timpul conducerii.
2. Nu supraîncărcați organizatorul.
3. Așezați în organizator obiecte care nu reprezintă o amenințare în cazul unui accident. Obiectele grele sau ascuțite pot reprezenta un pericol dacă nu sunt fixate corespunzător.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE:

Dacă sunt murdare, majoritatea organizatoarelor pot fi curățate cu ușurință cu o cârpă umedă.



Watermarkly

HU

Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztethet.

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

ELŐÍRÁS:

- Anyaga: 600D szövet, PP horog, hálósövet, PVC
- a termék mérete 61x41cm

JELLEGZETES:

Az autósülés-rendező praktikus kiegészítő, amely megkönnyíti az autó rendben tartását. Az első ülés háttámlájára van rögzítve, így könnyen tárolhat különféle tárgyakat, például italos üvegeket, harapnivalókat, könyveket, táblagépeket, gyerekjátékokat vagy egyéb utazási kiegészítőket. Érintéses vezérlés a fólián keresztül. Számos zseb és rekesz található benne, amelyek segítenek a dolgok elkülönítésében.

SZABÁLYOK A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATHOZ:

1. Az első használat előtt győződjön meg arról, hogy a rendszerező szilárdan rögzítve van a székhez. Úgy kell tapadnia az ülés háttámlájához, hogy ne mozduljon el vezetés közben.
2. Ne terhelje túl a szervezőt.
3. Olyan tárgyakat helyezzen el a szervezőben, amelyek baleset esetén nem jelentenek veszélyt. A nehéz vagy éles tárgyak veszélyt jelenthetnek, ha nincsenek megfelelően rögzítve.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS:

Ha piszkos, a legtöbb szervező könnyen tisztítható nedves ruhával.

SK

Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Uschovajte si prosím tieto pokyny
a bude sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržanie môže ohroziť život alebo zdravie.

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uschovajte pre budúce použitie.

ŠPECIFIKÁCIA:

- materiál: látka 600D, PP háčik, sieťovina, PVC
- rozmer produktu 61x41cm

CHARAKTERISTIKA:

Organizér na autosedačku je praktický doplnok, ktorý uľahčuje udržiavanie poriadku v aute. Pripevňuje sa na zadnú časť predného sedadla, čo umožňuje jednoduché uloženie rôznych predmetov, ako sú fľaše na pitie, občerstvenie, knihy, tablet, detské hračky alebo iné cestovné doplnky. Možnosť dotykového ovládania cez fóliu. Má množstvo vreciek a priehradiek, ktoré pomáhajú pri oddeľovaní vecí.

PRAVIDLÁ PRE BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE:

1. Pred prvým použitím sa uistite, že je organizér pevne pripevnený ku stoličke. Mal by priliehať k operadlu sedadla, aby sa počas jazdy nepohol.
2. Nepreťažujte organizér.
3. Do organizéra umiestnite predmety, ktoré v prípade nehody neohrozujú. Ťažké alebo ostré predmety môžu predstavovať nebezpečenstvo, ak nie sú správne zaistené.

ČISTENIE A ÚDRŽBA:

V prípade znečistenia možno väčšinu organizérov ľahko vyčistiť vlhkou handričkou.



Watermarkly

ET

Daamid ja h  rrad, ait  h meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun j  rgmisi juhiseid
toote õigeks kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SPETSIFIKATSIOON:

- materjal: 600D kangas, PP konks, v  rkkangas, PVC
- toote suurus 61x41cm

KARAKTERISTIK:

Turvah  lli korrastaja on praktiline lisavarustus, mis muudab auto korrashoidmise lihtsamaks. See on kinnitatud esiistme seljatoele, võimaldades mugavalt hoida erinevaid esemeid, nagu joogipudelid, suupisted, raamatud, tahvelarvuti, laste mänguasjad või muud reisitarvikud. Puutejuhtimise võimalus läbi fooliumi. Sellel on palju taskuid ja sektsioone, mis aitavad asju eraldada.

REEGLID OHUTUKS KASUTAMISEKS:

1. Enne esmakordset kasutamist veenduge, et korraldaja on kindlalt tooli külge kinnitatud. See peaks j   ama istme seljatoe külge nii, et see ei liiguks sõidu ajal.
2.   ra koorma korraldajat üle.
3. Pane korraldajasse esemed, mis õnnetuse korral ohtu ei kujuta. Rasked või teravad esemed võivad olla ohtlikud, kui need pole korralikult kinnitatud.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS:

Kui need on määrdunud, saab enamikku korraldajatest kergesti puhastada niiske lapiga.

LT

Ponios ir ponai, a  i  , kad   sigijote m  s   produkt  !
Prie   prad  dami naudoti, perskaitykite   ias instrukcijas
u   teising   produkt   naudojim  . Laikykite   ias instrukcijas
laikytis jos rekomendacij  , nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite j   ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Pra  sime pasilikti   j vadov  , kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SPECIFIKACIJA:

- medžiaga: 600D audinys, PP kabliukas, tinklinis audinys, PVC
- gaminio dydis 61x41cm

CHARAKTERISTIKA:

Automobilinės kėdutės laikiklis yra praktiskas priedas, pad  dantis lengviau prižiūrėti automobilį. Jis tvirtinamas prie priekinės sėdynės atlo  , todėl lengvai susid  site j  vairius daiktus, tokius kaip g  rim   buteliai, užkandžiai, knygos, plan  et  , vaiki  ski žaislai ar kiti kelionių reikmenys. Galimyb   valdyti lietu   per folij  . Jame yra daug kišenių ir skyrių, kurie pad  da atskirti daiktus.

SAUGAUS NAUDOJIMO TAISYKLĖS:

1. Prieš pirm   kartą naudodami įsitikinkite, kad organizatorius yra tvirtai pritvirtintas prie kėdės. Jis turi priglusti prie sėdynės atlo  , kad važiuojant nejudėtų.
2. Neperkraukite organizatoriaus.
3. Į organizatorių j  d  kite daiktus, kurie nekelia pavojaus avarijos atveju. Netinkamai pritvirtinti sunkūs ar aštrūs daiktai gali kelti pavoj  .

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA:

Jei ne  svar  s, daugum   organizatori   galima lengvai nuvalyti dr  gna šluoste.



Watermarkly

LV

Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabāiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet nākotni!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SPECIFIKĀCIJA:

- materiāls: 600D audums, PP āķis, sieta audums, PVC
- izstrādājuma izmērs 61x41cm

RAKSTUROJUMS:

Automašīnas sēdekļa organizators ir praktisks aksesuārs, kas atvieglo automašīnas tīrību. Tas ir piestiprināts pie priekšējā sēdekļa atzveltnes, ļaujot ērti uzglabāt dažādus priekšmetus, piemēram, dzērienu pudeles, uzkodas, grāmatas, planšetdatoru, bērnu rotaļlietas vai citus ceļojumu piederumus. Skārienvadības iespēja caur foliju. Tam ir daudzas kabatas un nodalījumi, kas palīdz nošķirt lietas.

DROŠAS LIETOŠANAS NOTEIKUMI:

1. Pirms pirmās lietošanas pārliecinieties, vai organizators ir stingri piestiprināts pie krēsla. Tam jāturas pie sēdekļa atzveltnes, lai tas braukšanas laikā nekustētos.
2. Nepārslogojiet organizatoru.
3. Novietojiet organizatorā priekšmetus, kas nerada draudus avārijas gadījumā. Smagie vai asi priekšmeti var radīt briesmas, ja tie nav pareizi nostiprināti.

TĪRĪŠANA UN APKOPE:

Ja tie ir netīri, lielāko daļu organizatoru var viegli notīrīt ar mitru drānu.

UK

Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!
Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції
для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтеся цих інструкцій
і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтеся усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

СПЕЦИФІКАЦІЯ:

- матеріал: тканина 600D, гачок ПП, сітка, ПВХ
- розмір виробу 61x41cm

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Органайзер для автомобільного крісла - це практичний аксесуар, який полегшує утримання автомобіля в порядку. Він кріпиться до спинки переднього сидіння, що дозволяє легко зберігати різні предмети, такі як пляшки з напоями, закуски, книги, планшет, дитячі іграшки та інші аксесуари для подорожей. Можливість сенсорного управління через фольгу. Мас численні кишені та відділення, які допомагають розділяти речі.

ПРАВИЛА БЕЗПЕЧНОГО ВИКОРИСТАННЯ:

1. Перед першим використанням переконайтеся, що органайзер міцно прикріплений до стільця. Він повинен прилягати до спинки сидіння, щоб не рухався під час руху.
2. Не перевантажуйте органайзер.
3. Розмістіть в органайзері предмети, які не становлять загрози в разі аварії. Важкі або гострі предмети можуть становити небезпеку, якщо їх не закріпити належним чином.

ЧИЩЕННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ:

У разі забруднення більшість органайзерів можна легко очистити вологою тканиною.



Watermarkly

BG

Дами и господа, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Моля, прочетете следните инструкции преди употреба

за правилно използване на продукта. Моля, дръжте това ръководство включено
бъдеще и да спазва препоръките му, тъй като неспазването им може да представлява заплаха за живота или здравето.

Важно: ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

- Моля, прочетете изцяло преди употреба и следвайте всички инструкции в ръководството.
- Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена.
- Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

- материал: плат 600D, PP кука, мрежест плат, PVC
- размер на продукта 61x41cm

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Органайзерът за столче за кола е практичен аксесоар, който улеснява поддържането на колата ви подредена. Той е прикрепен към гърба на предната седалка, което ви позволява лесно да съхранявате различни предмети, като бутилки за напитки, закуски, книги, таблет, детски играчки или други аксесоари за пътуване. Възможност за тъч управление през фолиото. Има многобройни джобове и отделения, които помагат за отделяне на нещата.

ПРАВИЛА ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА:

1. Преди първа употреба се уверете, че органайзерът е здраво закрепен към стола. Трябва да прилепва към облегалката на седалката, за да не се движи по време на шофиране.
2. Не претоварвайте органайзера.
3. Поставете предмети в органайзера, които не представляват заплаха в случай на инцидент. Тежки или остри предмети могат да представляват опасност, ако не са правилно закрепени.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА:

Ако са замърсени, повечето органайзери могат лесно да се почистят с влажна кърпа.

HR

Dame i gospodo, zahvaljujemo vam što ste kupili naš proizvod!

Prije uporabe pročitajte sljedeće upute

za pravilnu upotrebu proizvoda. Molimo vas da zadržite ovaj priručnik

budućnost i pridržavati se njegovih preporuka, jer nepoštivanje istih može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.

Važno: SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU!

- Prije uporabe u potpunosti pročitajte i slijedite sve upute u priručniku.
- Ne koristite proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu.

SPECIFIKACIJA:

- materijal: 600D tkanina, PP kuka, mrežasta tkanina, PVC
- veličina proizvoda 61x41cm

KARAKTERISTIKA:

Organizator za autosjedalicu je praktičan dodatak koji olakšava održavanje vašeg automobila urednim. Pričvršćuje se na stražnji dio prednjeg sjedala, što vam omogućuje jednostavno pohranjivanje raznih predmeta, poput boca pića, grickalica, knjiga, tableta, dječjih igračaka ili drugih putnih potrepština. Mogućnost upravljanja na dodir preko folije. Ima brojne džepove i pretince koji pomažu u odvijanju stvari.

PRAVILA ZA SIGURNU UPOTREBU:

1. Prije prve uporabe provjerite je li rokovnik čvrsto pričvršćen za stolicu. Trebao bi prianjati uz naslon sjedala kako se ne bi pomicao tijekom vožnje.
2. Nemojte preopteretiti rokovnik.
3. U rokovnik stavite predmete koji ne predstavljaju prijetnju u slučaju nezgode. Teški ili oštri predmeti mogu predstavljati opasnost ako nisu pravilno pričvršćeni.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE:

Ako su prljavi, većinu rokovnika možete lako očistiti vlažnom krpom.



Watermarkly

SV

**Mina damer och herrar, tack för att ni köpte vår produkt!
Läs följande instruktioner före användning
för korrekt användning av produkten. Behåll denna manual på
framtid och att följa dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.**

Viktigt: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS!

- Läs igenom hela före användning och följ alla instruktioner i bruksanvisningen.
- Använd inte produkten om någon del saknas eller är skadad.
- Spara denna bruksanvisning för framtida referens.

SPECIFIKATION:

- material: 600D-tyg, PP-krok, nättyg, PVC
- produktstorlek 61x41cm

KARAKTERISTISK:

En bilbarnstolsorganisor är ett praktiskt tillbehör som gör det lättare att hålla ordning på din bil. Den är fäst på baksidan av framsätet, vilket gör att du enkelt kan förvara olika föremål, såsom dryckesflaskor, snacks, böcker, surfplatta, barnleksaker eller andra resetillbehör. Möjlighet till touchkontroll genom folien. Den har många fickor och fack som hjälper till att separera saker.

REGLER FÖR SÄKER ANVÄNDNING:

1. Innan du använder den första gången, se till att arrangören är ordentligt fastsatt på stolen. Den ska fästa vid ryggstödet så att den inte rör sig under körning.
2. Överbelasta inte arrangören.
3. Placera föremål i arrangören som inte utgör ett hot vid en olycka. Tunga eller vassa föremål kan utgöra en fara om de inte är ordentligt säkrade.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL:

Om de är smutsiga kan de flesta arrangörer enkelt rengöras med en fuktig trasa.

EL

**Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!
Διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες πριν από τη χρήση
για τη σωστή χρήση του προϊόντος. Διατηρήστε αυτό το εγχειρίδιο ενεργό
στο μέλλον και να συμμορφωθεί με τις συστάσεις της, διότι η μη συμμόρφωσή με αυτές μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη
ζωή ή την υγεία.**

Σημαντικό : ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!

- Διαβάστε πλήρως πριν από τη χρήση και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες στο εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπει ή έχει καταστραφεί κάποιο εξάρτημα.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ:

- υλικό: ύφασμα 600D, γάντζος PP, ύφασμα πλέγματος, PVC
- μέγεθος προϊόντος 61x41cm

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΟΣ:

Η διάταξη οργάνωσης καθισμάτων αυτοκινήτου είναι ένα πρακτικό αξεσουάρ που διευκολύνει τη διατήρηση του αυτοκινήτου σας τακτοποιημένο. Τοποθετείται στο πίσω μέρος του μπροστινού καθίσματος, επιτρέποντάς σας να αποθηκεύετε εύκολα διάφορα αντικείμενα, όπως μπουκάλια ποτών, σνακ, βιβλία, tablet, παιδικά παιχνίδια ή άλλα αξεσουάρ ταξιδιού. Δυνατότητα ελέγχου αφής μέσω του φύλλου. Διαθέτει πολλές τσέπες και θήκες που βοηθούν στον διαχωρισμό των πραγμάτων.

ΚΑΝΟΝΕΣ ΓΙΑ ΑΣΦΑΛΗΣ ΧΡΗΣΗ:

1. Πριν από την πρώτη χρήση, βεβαιωθείτε ότι ο οργανωτής είναι καλά στερεωμένος στην καρέκλα. Θα πρέπει να προσκολλάται στην πλάτη του καθίσματος έτσι ώστε να μην κινείται κατά την οδήγηση.
2. Μην υπερφορτώνετε τον διοργανωτή.
3. Τοποθετήστε στον διοργανωτή αντικείμενα που δεν αποτελούν απειλή σε περίπτωση ατυχήματος. Τα βαριά ή αιχμηρά αντικείμενα μπορεί να αποτελέσουν κίνδυνο εάν δεν ασφαλιστούν σωστά.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ:

Εάν είναι βρώμικα, οι περισσότεροι οργανωτές μπορούν εύκολα να καθαριστούν με ένα υγρό πανί.



Watermarkly

NL

Geachte heer/mevrouw, bedankt voor de aankoop van ons product!
Lees voor gebruik de onderstaande instructies
voor het juiste gebruik van het product. Bewaar deze handleiding ter referentie
toekomst en om de aanbevelingen ervan op te volgen, aangezien het niet naleven ervan een bedreiging kan vormen voor het
leven of de gezondheid.

Belangrijk: BEWAAR VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK!

- Lees dit voor gebruik volledig door en volg alle instructies in de handleiding.
- Gebruik het product niet als een onderdeel ontbreekt of beschadigd is.
- Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

SPECIFICATIE:

- materiaal: 600D-stof, PP-haak, mesh-stof, PVC
- productgrootte 61x41cm

KENMERKEN:

Een autostoelorganizer is een praktisch accessoire dat het gemakkelijker maakt om uw auto netjes te houden. Hij wordt aan de achterkant van de voorstoel bevestigd, waardoor je gemakkelijk diverse spullen kunt opbergen, zoals drinkflessen, snacks, boeken, tablet, kinderspeelgoed of andere reisaccessoires. Mogelijkheid tot touchbediening door de folie. Het heeft talloze zakken en compartimenten die helpen bij het scheiden van dingen.

REGELS VOOR VEILIG GEBRUIK:

1. Controleer vóór het eerste gebruik of de organizer stevig aan de stoel is bevestigd. Het moet zich aan de rugleuning van de stoel hechten, zodat deze tijdens het rijden niet beweegt.
2. Overbelast de organizer niet.
3. Plaats voorwerpen in de organizer die geen gevaar vormen bij een ongeval. Zware of scherpe voorwerpen kunnen een gevaar vormen als ze niet goed zijn vastgezet.

REINIGING EN ONDERHOUD:

Als ze vuil zijn, kunnen de meeste organizers eenvoudig worden schoongemaakt met een vochtige doek.

DA

Kære hr/fru, tak fordi du har købt vores produkt!
Før brug, bedes du læse instruktionerne nedenfor
for korrekt brug af produktet. Gem venligst denne manual til reference
fremtid og følg dens anbefalinger, da manglende overholdelse kan udgøre en trussel mod liv eller helbred.

Vigtigt: BEMÆRK TIL FREMTIDIG REFERENCE!

- Læs venligst grundigt før brug og følg alle instruktionerne i manualen.
- Brug ikke produktet, hvis en del mangler eller er beskadiget.
- Gem venligst disse instruktioner til fremtidig reference.

SPECIFIKATION:

- materiale: 600D stof, PP krog, mesh stof, PVC
- produktstørrelse 61x41cm

KARAKTERISTISK:

En autostol-organiser er et praktisk tilbehør, der gør det nemmere at holde din bil ryddelig. Den er fastgjort til bagsiden af forsædet, så du nemt kan opbevare forskellige ting, såsom drikkeflasker, snacks, bøger, tablet, legetøj til børn eller andet rejsetilbehør. Mulighed for berøringsstyring gennem folien. Den har adskillige lommer og rum, der hjælper med at adskille ting.

REGLER FOR SIKKER BRUG:

1. Før første brug skal du sørge for, at organiseren er solidt fastgjort til stolen. Den skal klæbe til sædets ryglæn, så den ikke bevæger sig under kørslen.
2. Overbelast ikke arrangøren.
3. Læg genstande i arrangøren, som ikke udgør en trussel i tilfælde af en ulykke. Tunge eller skarpe genstande kan udgøre en fare, hvis de ikke er ordentligt sikret.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE:

Hvis de er snavsede, kan de fleste arrangører nemt rengøres med en fugtig klud.

PT

Estimado senhor/senhora, obrigado por ter adquirido o nosso produto!
Antes de utilizar, leia as instruções abaixo
para o uso adequado do produto. Guarde este manual para consulta
futuro e seguir as suas recomendações, pois o incumprimento pode representar uma ameaça para a vida ou para a saúde.

Importante: GUARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA!

- Leia completamente antes de utilizar e siga todas as instruções contidas no manual.
- Não utilize o produto se alguma peça estiver em falta ou danificada.
- Guarde estas instruções para referência futura.

ESPECIFICAÇÃO:

material: tecido 600D, gancho PP, tecido de malha, PVC
- tamanho do produto 61x41cm

CARACTERÍSTICA:

O organizador de cadeira auto é um acessório prático que facilita a arrumação do carro. É fixado na parte de trás do banco dianteiro, permitindo guardar facilmente diversos artigos, como garrafas de bebidas, snacks, livros, tablet, brinquedos para crianças ou outros acessórios de viagem. Possibilidade de controlo do toque através da folha. Possui inúmeros bolsos e compartimentos que auxiliam na segregação das coisas.

REGRAS PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA:

1. Antes da primeira utilização, certifique-se de que o organizador está bem fixo à cadeira. Deve aderir ao encosto do banco para que não se mova durante a condução.
- 2.º Não sobrecarregue o organizador.
- 3.º Coloque na agenda itens que não representem ameaça em caso de acidente. Os objetos pesados ou pontiagudos podem representar perigo se não forem devidamente fixados.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO:

Se estiverem sujos, a maioria dos organizadores pode ser facilmente limpa com um pano húmido.

SL

Spoštovani, zahvaljujemo se vam za nakup našega izdelka!
Pred uporabo preberite spodnja navodila
za pravilno uporabo izdelka. Prosim, shranite ta priročnik za referenco
prihodnost in upoštevati njegova priporočila, saj lahko neupoštevanje ogrozi življenje ali zdravje.

Pomembno: HRANI ZA PRIHODNJE REFERENCE!

- Pred uporabo v celoti preberite in upoštevajte vsa navodila v priročniku.
- Izdelka ne uporabljajte, če kateri koli del manjka ali je poškodovan.
- Ta navodila shranite za poznejšo uporabo.

SPECIFIKACIJA:

- material: tkanina 600D, PP kavelj, mrežasta tkanina, PVC
- velikost izdelka 61x41cm

ZNAČILNOST:

Organizator za avtosedež je praktičen pripomoček, s katerim boste lažje vzdrževali urejenost avtomobila. Pritrjen je na zadnji del prednjega sedeža, kar vam omogoča enostavno shranjevanje različnih predmetov, kot so steklenice pijače, prigrizki, knjige, tablica, otroške igrače ali drugi potovalni pripomočki. Možnost upravljanja na dotik preko folije. Ima številne žepe in predelke, ki pomagajo pri ločevanju stvari.

PRAVILA ZA VARNO UPORABO:

1. Pred prvo uporabo se prepričajte, da je organizator trdno pritrjen na stol. Prilega naj se naslonjalu sedeža, da se med vožnjo ne premika.
2. Ne preobremenjujte organizatorja.
3. V organizator postavite predmete, ki v primeru nesreče ne predstavljajo nevarnosti. Težki ali ostri predmeti lahko predstavljajo nevarnost, če niso pravilno pritrjeni.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE:

Če so umazani, jih je večino organizatorjev enostavno očistiti z vlažno krpo.



Watermarkly

FI

Arvoisa vastaanottaja, kiitos tuotteemme ostamisesta!

Lue alla olevat ohjeet ennen käyttöä
tuotteen oikeaa käyttöä varten. Säilytä tämä käyttöopas viitettä varten
tulevaisuudessa ja noudattamaan sen suosituksia, sillä noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa hengen tai terveyden uhan.

Tärkeää: SÄILYTÄ TULEVAT VARAT!

- Lue huolellisesti ennen käyttöä ja noudata kaikkia käyttöohjeessa olevia ohjeita.
- Älä käytä tuotetta, jos jokin osa puuttuu tai on vaurioitunut.
- Säilytä nämä ohjeet tulevaa tarvetta varten.

TEKNISET TIEDOT:

- Materiaali: 600D-kangas, PP-koukku, verkkokangas, PVC
- tuotteen koko 61x41cm

OMINAISUUDET:

Turvaistuinjärjestäjä on käytännöllinen lisävaruste, joka helpottaa auton pitämisen siistinä. Se on kiinnitetty etuistuimen selkänojaan, joten voit helposti säilyttää erilaisia esineitä, kuten juomapulloja, välipaloja, kirjoja, tabletteja, lasten leluja tai muita matkatarvikkeita. Mahdollisuus kosketusohjaukseen kalvon läpi. Siinä on lukuisia taskuja ja osastoja, jotka auttavat erottamaan tavaroita.

TURVALLISTA KÄYTTÖÄ KOSKEVAT SÄÄNNÖT:

1. Ennen ensimmäistä käyttökertaa varmista, että organisaattori on kiinnitetty tiukasti tuoliin. Sen tulee tarttua istuimen selkänojaan, jotta se ei liiku ajon aikana.
2. Älä ylikuormita järjestäjää.
3. Sijoita järjestäjään esineitä, jotka eivät aiheuta vaaraa onnettomuuden sattuessa. Raskaat tai terävät esineet voivat aiheuttaa vaaran, jos niitä ei ole kiinnitetty kunnolla.

PUHDISTUS JA HUOLTO:

Jos ne ovat likaiset, useimmat järjestäjät voidaan puhdistaa helposti kostealla liinalla.



Watermarkly